



TOSCANA VALLEY

Quarter 4 2024

Where moments never end

toscanavalley.com

03 - 12

HOTEL PORTOFINO
NEW EATERIES AT PORTOFINO
FOOD O'CLOCK

13 - 19

HOMEOWNER INTERIOR
WILD LIFE ANIMAL
AROUND TOSCANA VALLEY

20-23

DESTINATION ITALY
OUR MEMORIES
WHAT'S NEXT



C I A O

“Ciao” warmly greets everyone with signature Italian-style salutation and extends a heartfelt welcome to all readers as we delve into the stories of Toscana Valley. The year 2024 has brought numerous exciting developments to Toscana Valley, including the debut of a new accommodation zone, Portofino. Inspired by the picturesque ambiance of the Mediterranean coastal towns in western Italy, Portofino offers a unique blend of charm and sophistication. The project also unveiled several new dining establishments, catering to a variety of tastes. These include a southern Italian trattoria, a northeastern Thai eatery, a café and bar, an Italian gelato and bakery and pastry shop where visitors can even purchase delightful souvenirs to take home. These new additions aim to enhance the experience for both Thai and international travelers, who are increasingly drawn to the beauty of Khao Yai.

Next, join us as we explore a luxurious hilltop villa, offering one of the most breathtaking views of the surrounding mountain ranges. This villa showcases a Modern Contemporary interior design, combining simplicity with stylish, contemporary decor, seamlessly blending indoor elegance with the natural beauty outside.

And that’s not all—our team invites you to experience the thrill of nighttime adventure with a wildlife-spotting activity in Khao Yai National Park. There are even more fascinating stories waiting for you to discover in this edition of the Toscana Valley newsletter. So, sit back, and let us take you on this exciting journey together!

“เซาวี” กล่าวทักทายแบบชาวอิตาลีเหมือนเช่นเคยและขอต้อนรับผู้อ่านทุกท่านสู่เรื่องราวของทอสกานาวัลเล่ ในปี 2024 ที่ผ่านมามีสิ่งต่างๆ เกิดขึ้นมากมายภายในโครงการทอสกานาวัลเล่ทั้งที่พักโซนใหม่ “พอโตฟิโน (Portofino)” ที่ได้แรงบันดาลใจจากบรรยากาศเมืองท่าชายฝั่งทะเลเมดิเตอร์เรเนียนทางตะวันตกของประเทศอิตาลี มีร้านอาหารใหม่ๆ มากมาย เช่น ร้านอาหารสไตล์อิตาลีตอนใต้ ร้านอาหารอีสาน คาเฟ่แอนด์บาร์ ร้านอิตาลีเจนัวและร้านเบเกอรี่ที่สามารถซื้อของฝากจากทอสกานาวัลเล่กลับไปได้ด้วย ทั้งนี้เพื่อรองรับนักท่องเที่ยวทั้งชาวไทยและชาวต่างชาติที่นิยมมาท่องเที่ยวเขาใหญ่มากขึ้น

จากนั้นจะพาไปเปิดวิลล่าหรูบนเนินเขาที่มองเห็นวิวเทือกเขาใหญ่ได้สวยงามที่สุดหลังหนึ่ง สำนวจไลฟ์สไตล์การตกแต่งภายในสไตล์ Modern Contemporary ที่มีความเรียบง่ายในการออกแบบประกอบกับของตกแต่งที่มีความร่วมสมัย ผสมผสานกับบรรยากาศของธรรมชาติภายนอกได้อย่างลงตัว

และที่พลาดไม่ได้ ทีมงานจะพาคูณไปตื่นเต้นกับการผจญภัยยามค่ำคืนกับกิจกรรมส่องสัตว์ในอุทยานแห่งชาติเขาใหญ่ นอกจากนี้ยังมีเรื่องราวอื่นๆ ที่น่าสนใจรอให้ทุกท่านได้เปิดอ่านและร่วมเดินทางไปพร้อมกันกับจดหมายข่าวทอสกานาวัลเล่ฉบับนี้

Natthavipha Ruangkritya



HOTEL
PORTOFINO



HOTEL PORTOFINO

*Inspired by the renowned Mediterranean coastal town of Italy,
a new destination has emerged in Khao Yai.*

ได้แรงบันดาลใจมาจากเมืองท่าชายฝั่งทะเลเมดิเตอร์เรเนียนอันขึ้นชื่อของอิตาลีสู่จุดหมายปลายทางใหม่ของเขาใหญ่

The picturesque town of Portofino, Italy, has long been a favorite retreat for celebrities and billionaires alike. Nestled on Italy's western Mediterranean coast, Portofino is renowned for its colorful architecture, vibrant harbour, and relaxed charm, complete with an array of restaurants and boutiques. Its timeless allure makes it a symbol of leisure and luxury.

Toscana Valley has reimagined Portofino in its latest mixed-use project, aptly named Portofino. Located at the entrance of Toscana Valley, this new development features a serene lake surrounded by brightly hued buildings, offering visitors a Mediterranean-inspired escape. With a mix of shops, restaurants, cafes, and communal spaces, Portofino is a gateway to the Toscana Valley experience, promising a perfect blend of relaxation and vibrant lifestyle.

เมืองพอร์โตฟิโน ประเทศอิตาลีเป็นหนึ่งในเมืองที่เหล่าบุคคลที่มีชื่อเสียงหรือมหาเศรษฐีของโลกนิยมมาสร้างบ้านพักตากอากาศ เนื่องจากเป็นเมืองท่าสำคัญฝั่งทะเลเมดิเตอร์เรเนียนทางตะวันตกของประเทศอิตาลีและมีสถาปัตยกรรมของอาคารบ้านเรือนที่เป็นเอกลักษณ์และหลากสีสัน พร้อมสรรพไปด้วยร้านอาหารและร้านค้าต่างๆ มากมาย ทำให้เมืองนี้เต็มไปด้วยบรรยากาศของการพักผ่อน

ทอสกานาวาล์เล่มีความตั้งใจที่จะเป็นจุดหมายปลายทางของการมาเที่ยวเขาใหญ่จึงได้สร้างโครงการ “พอร์โตฟิโน” โครงการมิกซ์ยูส (mixed use project) ใหม่บริเวณด้านหน้าทอสกานาวาล์เล่ โดยได้แรงบันดาลใจจากเมืองพอร์โตฟิโนทางฝั่งตะวันตกของอิตาลี ภายในมีทะเลสาบที่ถูกรายล้อมไปด้วยอาคารหลากสีสัน ให้นักท่องเที่ยวได้มาพักผ่อนและสัมผัสไลฟ์สไตล์ของเมืองท่าที่พร้อมสรรพไปด้วยร้านค้า ร้านอาหาร คาเฟ่และพื้นที่ส่วนกลาง เปรียบเสมือนเป็นการเปิดประตูต้อนรับนักท่องเที่ยวสู่ประสบการณ์การท่องเที่ยวที่ทอสกานาวาล์เล่



At the heart of this development is Hotel Portofino, a boutique accommodation located on the upper floors of the project's buildings. Designed in a Modern Retro Elegance style, the interiors combine modern simplicity with vintage charm. Warm Mediterranean tones, such as mustard yellow, terracotta orange, olive green, and ivory cream, create an inviting yet luxurious atmosphere reminiscent of a coastal getaway.

The hotel offers six unique room types, each tailored to different preferences:

และที่สำคัญในโครงการนี้มีที่พักชื่อว่า โฮเทล พอร์โตฟิโน (Hotel Portofino) อยู่ชั้นบนของอาคารต่างๆ ภายในห้องตกแต่งสไตล์ Modern Retro Elegance ผสมผสานความทันสมัยเรียบง่ายและความวินเทจสร้างบรรยากาศที่หรูหราและอบอุ่นให้กับแขกที่เข้าพัก เพิ่มกลิ่นอายบรรยากาศแบบเมดิเตอร์เรเนียนด้วยสีโทนอบอุ่นจากเฟอร์นิเจอร์ เช่น สีเหลืองมัสตาร์ด สีส้มอิฐ สีเขียวมะกอก และสีครีมงาช้าง ให้เหมือนมาพักผ่อนที่เมืองท่าริมทะเล มีห้องพักทั้งหมด 6 ประเภท ได้แก่



Standard room

Hidden within Portofino's vibrant streets, these rooms provide a cozy, comfortable retreat with all the essential amenities.

ห้องพักที่ซ่อนตัวอยู่ในเมืองพอร์ตฟิโน สัมผัสกับวิถีชีวิตเรียบง่าย แต่สะดวกสบาย ภายในห้องกว้างขวางพร้อมด้วยสิ่งอำนวยความสะดวกครบครัน



City view room

Bask in the colorful and lively views of Portofino's townscape, conveniently close to shops and attractions.

สัมผัสบรรยากาศวิวเมืองพอร์ตฟิโนที่เต็มไปด้วยสีสันและผู้คน สะดวกสบายใกล้ร้านค้า



Deluxe corner room

Located at building corners, these spacious rooms offer expansive views of Portofino's architecture from multiple vista.

ห้องห้วมุมของอาคารต่างๆ ภายในห้องโปร่งสบาย มองเห็นวิวเมืองพอร์ตฟิโนในมุมที่หลากหลาย



Harbour view room

Open your balcony doors to a stunning view of the lake, perfectly framed by the town's iconic design.

เปิดระเบียงรับลมและเพลิดเพลินไปกับวิวทะเลสาบของพอร์ตฟิโนที่ผสมผสานกับเอกลักษณ์ของงานสถาปัตยกรรมได้อย่างลงตัว



Portofino suite room

Indulge in ultimate luxury with a curved glass window offering panoramic views of the lake and the vibrant town, perfect for an elevated retreat.

ดื่มด่ำไปการพักผ่อนแบบเหนือระดับ ด้วยห้องพักกระจกโค้งรับวิวทะเลสาบและวิวเมืองพอร์ตฟิโนที่สวยงามที่สุด



Dog friendly room

Designed for guests with small pets (up to 15 kg), these rooms come equipped with a dog bed and food tray, ensuring your furry friends enjoy the stay as much as you do.

ห้องพักสำหรับน้องสุนัขตัวน้อยไม่เกิน 15 กก. ที่พร้อมออกสำรวจประสบการณ์ใหม่ไปกับคุณ เราเตรียมที่นอนและถาดอาหารสำหรับน้องสุนัข

Hotel Portofino is Toscana Valley's first pet-friendly accommodation, allowing guests to take their dogs for walks around the project while enjoying the Mediterranean-inspired surroundings.

The hotel lobby features a thoughtfully designed co-working space, complete with retro-modern sofas and a relaxed atmosphere perfect for those working remotely. Adjacent to the lobby is Coppia Café & Bar, serving artisanal coffee with an Italian twist. Signature offerings such as the Tiramisu Latte and Nutella Martini provide the perfect balance of indulgence and productivity.

With its blend of vibrant charm, luxurious accommodations, and functional amenities, Hotel Portofino offers a refreshing and immersive experience for travelers seeking a taste of Italy in the heart of Khao Yai.

โฮเทล पोโตฟิโนเป็นที่พักโซนแรกของทอสกานาวาล์วเล่ที่ต้อนรับน้องสุนัขตัวน้อยให้สามารถเข้าพักร่วมได้และสามารถพาออกมาเดินเล่นด้านนอกได้อีกด้วย นอกจากนี้ยังมี co-working space บริเวณลอบบี้ที่จัดชุดโซฟาพร้อมตกแต่งแบบเรียบง่ายทันสมัยแต่มีกลิ่นอายความเรโทรย้อนยุค ให้สามารถนั่งทำงานจากที่โรงแรมได้ (work from hotel) และมีพื้นที่เชื่อมต่อกับร้านคอปเปียคาเฟ่แอนด์บาร์เสิร์ฟเมนูกาแฟที่คัดสรรเมล็ดกาแฟคุณภาพดีรังสรรค์ออกมาให้มีความอร่อยของอิตาเลียนอย่าง เมนูทiramisu ลาเต้หรือเมนูเทลล่ามาร์ตินี่ให้คุณได้นั่งจิบกาแฟและทำงานได้อย่างเพลิดเพลิน



KHAO YAI'S NEW EATERY DESTINATION

at Portofino, Toscana Valley Khao Yai

Khao Yai is renowned for its breathtaking natural attractions, but its culinary scene is equally impressive. With a wide range of dining options, from restaurants and cafes to food trucks dotting the roads, visitors can enjoy every bite of their journey. Just a short drive from the heart of Khao Yai lies Portofino, Toscana Valley's latest development inspired by the charming coastal town of Portofino on Italy's Mediterranean coast. Known for its unique, colorful buildings, this quaint fishing village has been reimagined at Khao Yai to create an atmosphere filled with restaurants, cafes, and shops—a perfect new destination for travelers. Let's explore the highlights of this vibrant culinary hub.

“เขาใหญ่” นอกจากจะมีแหล่งท่องเที่ยวทางธรรมชาติที่สวยงามแล้ว เรื่องอาหารการกินก็ไม่แพ้ที่อื่น มีร้านอาหารครบทุกประเภทให้ได้เลือกสรรและยังมีร้านขนม คาเฟ่ ฟู้ดทรัค (Food Truck) ตามเส้นทางอีกมากมายให้ได้เข้าไปเที่ยวหรือแวะชิมกาแฟ และหากขับรถเลยมาหน่อยจนถึงทอสกานาวาลเล่จะได้พบกับจุดหมายใหม่ของการกินที่โครงการ “พอโตฟิโน (Portofino)” โครงการใหม่ล่าสุดของทอสกานาวาลเล่ที่ได้แรงบันดาลใจการออกแบบมาจากเมืองพอโตฟิโนตั้งอยู่ทางตะวันตกของอิตาลีริมชายฝั่งทะเลเมดิเตอร์เรเนียน เป็นหมู่บ้านชาวประมงเล็กๆ แต่โดดเด่นด้วยเอกลักษณ์ของอาคารที่มีรูปทรงแปลกตาและหลากสีสัน บ้านแต่ละหลังจะเปิดเป็นร้านค้าหรือร้านอาหารที่ชั้นล่างเพื่อต้อนรับนักท่องเที่ยว ทอสกานาวาลเล่จึงได้นำบรรยากาศของเมืองนี้มาอยู่ที่เขาใหญ่พร้อมไปด้วยร้านอาหาร คาเฟ่ และร้านค้า เพื่อให้เป็นจุดหมายปลายทางของนักท่องเที่ยว จุดหมายข่าวฉบับนี้จึงขอพาทุกท่านออกสำรวจที่กินแห่งใหม่ในเขาใหญ่ว่ามีร้านอะไรน่าสนใจในโครงการนี้บ้าง





Ravello

ราเวลโล่

Southern Italian Trattoria



Inspired by the hilltop town of Ravello along the Mediterranean coast, the trattoria reflects the charm of the region through its simple yet elegant design, which also lends its name to the establishment. The culinary philosophy embraces authentic southern Italian home cooking, featuring handmade fresh pasta, homemade pizzas with perfectly charred crusts, and rich sauces crafted from tomatoes, olives, and lemons. Every dish is thoughtfully prepared with key ingredients sourced from the sea, delivering bold and unforgettable flavors. Served on hand-painted ceramic plates, each uniquely shaped and patterned in true southern Italian style, the dining experience is elevated with an authentic Mediterranean ambiance. The interior echoes the timeless charm of historic Italian towns, adorned with classic tiles, vintage 1950s-inspired lighting, and furnishings. A mural of Villa Rufolo, Ravello's iconic landmark, serves as a stunning backdrop, immersing guests in the spirit of the Amalfi Coast. Diners can choose between two scenic dining areas: the Mare section, overlooking a serene lakeside, or the Montagne section, offering breathtaking mountain views. A lush lemon garden divides the two spaces, enhancing the atmosphere and making guests feel as if they've stepped into an old-world Italian village for a unique and memorable culinary journey.

Recommended Dishes:

- Stuffed chili peppers with crispy anchovies
- Tuna and salmon carpaccio with lemon and olive oil
- Spaghetti in tomato sauce with anchovies
- Four Seasons Pizza (seafood, salami, smoked salmon, Parma ham)

Opening Hours: Daily, 11:30 AM – 10:30 PM

Contact: 044 756 061



ร้านอาหารอิตาเลียนแบบ trattoria หรือ ร้านอาหารเล็กๆ ในอิตาลี มีบรรยากาศที่อบอุ่นด้วยการตกแต่งแบบเรียบง่าย นำเอกลักษณ์ของเมืองบนเนินเขาทางตอนใต้ของอิตาลี แถบทะเลเมดิเตอร์เรเนียนอย่างเมืองราเวลโล่มาเป็นแรงบันดาลใจในการออกแบบร้านรวมถึงใช้เป็นชื่อร้านเพื่อสะท้อนสไตล์การรับประทานอาหารอิตาเลียนตอนใต้ที่ปรุงอาหารแบบโฮมเมด ตั้งแต่การขึ้นพาสต้าเส้นสด การทำพิซซ่าโฮมเมดอบจนขอบเกรียม ไปจนถึงการทำซอสจากมะเขือเทศ มะกอกและเลมอน ปรุงรสชาติที่เข้มข้นและใช้วัตถุดิบหลักจากทะเล เสิร์ฟมาในจานกระเบื้องเซรามิคเขียนลายด้วยมือแบบอิตาเลียนตอนใต้ที่มีทรงและลวดลายไม่เหมือนกันช่วยเพิ่มบรรยากาศบนโต๊ะอาหารให้ได้สัมผัสกลิ่นอายแบบอิตาเลียนอย่างแท้จริง ภายในร้านให้บรรยากาศแบบเมืองเก่าแก่ของอิตาลีที่ตกแต่งด้วยกระเบื้อง โคมไฟ และเฟอร์นิเจอร์สไตล์ยุค 1950 มีภาพวาดวิวของวิลล่ารูฟโโล่ (Villa Rufolo) สถานที่ท่องเที่ยวสำคัญของเมืองราเวลโล่เป็นพื้นหลัง สามารถเลือกที่นั่งได้ 2 บรรยากาศคือฝั่งติดทะเลสาบหรือ มาเร่ (Mare) และฝั่งภูเขาหรือมอนตาญ่า (Montagne) โดยมีสวนเลมอนแบ่งกลาง ทำให้เหมือนได้มารับประทานอาหารและท่องเที่ยวในเมืองเก่าที่มีเอกลักษณ์ของประเทศอิตาลี

เมนูแนะนำ :

- พริกหนุ่มยัดไส้ปลาแอนโชวีทอดกรอบ
- ทูน่าและแซลมอนสไลด์เสิร์ฟพร้อมเลมอนและน้ำมันมะกอก
- สปาเก็ตตี้ผัดซอสมะเขือเทศและปลาแอนโชวี
- พิชซ่า 4 ฤดู (ทะเล, ซาลามี่, แซลมอนรมควัน, พาร์มาแฮม)

เปิดบริการทุกวัน 11:30 – 22:30

โทร 044 756 061

SAVOR ITALIAN AND NORTHEASTERN THAI DELIGHTS IN A ROMANTIC SETTING

อิมเมอร์กับร้านอาหารอิตาเลียนและร้านอาหารอีสาน
รสชาติจัดจ้านในบรรยากาศเมืองสุโดโรแมนติก



E-Sarn Tapas

อีสานทาปาส

Northeastern Thai
Restaurant



This restaurant brings a unique twist to traditional northeastern Thai cuisine by incorporating the Spanish "tapas" concept, serving small, shareable portions of iconic dishes such as chili dips, grilled specialties, and fried delicacies. Locally sourced ingredients from the local region, including premium Korat Wagyu beef and Surin's black sticky rice. The dining experience is designed to echo the vibrant communal spirit of northeastern Thai culture, where meals are enjoyed in a convivial, shared setting. The flavors are bold, authentic, and deeply satisfying. Complementing the meal is a selection of local beverages and traditional spirits, creating the perfect pairing for the flavorful dishes. The restaurant's interior reflects the colorful and artistic heritage of northeastern Thai style, with eye-catching decor, handcrafted furniture, and traditional woven rattan accents. The space also features vintage enameled tiles inspired by ancient patterns, evoking a nostalgic yet contemporary atmosphere. Located in Toscana Valley, this E-Sarn Tapas restaurant promises to add a flavorful and cultural highlight to your trip, offering a dining experience that is as delicious as it is memorable.

Recommended Dishes:

- E-Sarn chili dip platter (fermented fish, grilled fish dip, red chili dip and Snakehead fish dip)
- Papaya salad with shrimp paste and crispy pork crackling
- Braised beef shank spicy and sour soup
- Minced duck spicy salad with roasted galangal and herbs
- Hot plate Thai angus beef striploin with E-Sarn gravy sauce



ร้านอาหารอีสานที่ผสมผสานสไตล์ "ทาปาส (Tapas)" ของสเปนที่เสิร์ฟมาในจานแบบพอดีคำ ทั้งน้ำพริก ของย่างและของทอด ใช้วัตถุดิบจากพื้นบ้านภาคอีสานเป็นส่วนใหญ่ เช่น เนื้อโคราชชาวกิว ข้าวเหนียวดำพันธุ์ลิ้มผิวจากจังหวัดสุรินทร์ เป็นต้น ออกแบบการรับประทานอาหารให้สนุกสนาน แบบวัฒนธรรมคนอีสานที่แบ่งกันกินแบบล้อมวงกับรสชาติที่เข้มข้น ครบรสแบบอีสานแท้ พร้อมเครื่องดื่มและสุราพื้นบ้าน ให้คุณได้กินดื่มกับบรรยากาศตกแต่งภายในร้านที่เน้นสีสันดูดีและเพอร์เนเจอร์งานคราฟต์ ใช้งานสานจากหวายและกระเบื้องเคลือบเรือบกโบราณให้ได้กลิ่นอายของความเป็นอีสาน ร้านอาหารอีสานทาปาสเป็นอีกหนึ่งร้านอาหารในทอสกานาวาล์เล่ที่จะช่วยให้ทริปของคุณเต็มไปด้วยรสชาติ

เมนูแนะนำ :

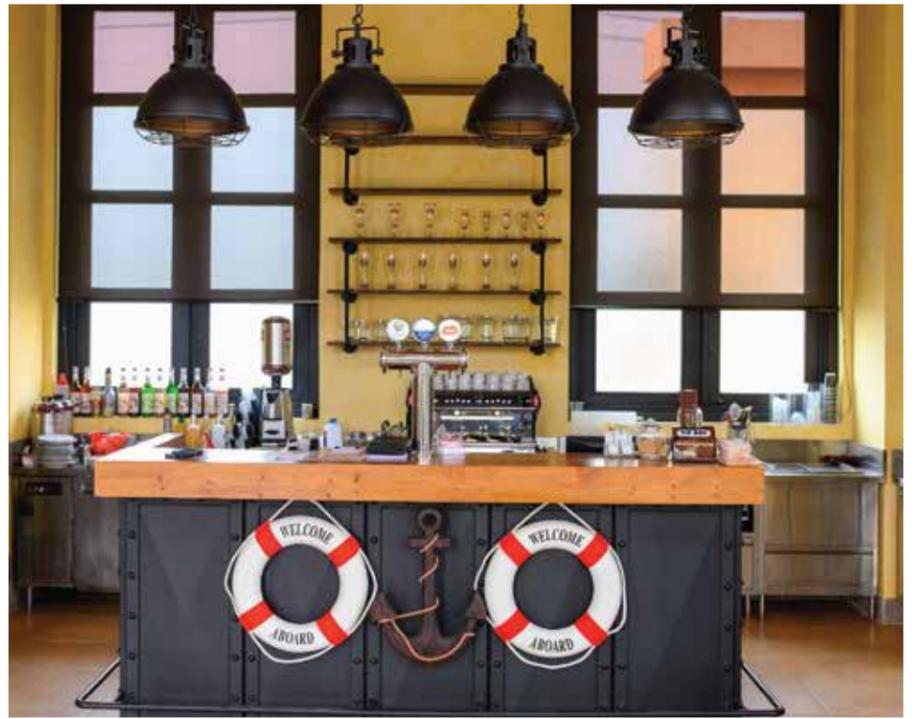
- ชุดน้ำพริกรวมอีสาน (แจ่วปลาร้าบองสับ, น้ำพริกปลาล่าง, น้ำพริกตาแดงและปลาร้าข่อนนัว)
- ต้มยำปลาช่อน
- ต้มแซ่บอีสานเนื้ออ่อนละลาย
- ลาบเป็ดคั่วข้าว
- สเตอร์ลาวกระทะร้อน

Opening Hours: Daily, 11:00 AM – 10:00 PM

Contact: 044 756 062

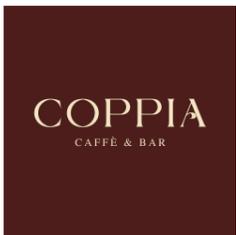
เปิดบริการทุกวัน 11:00 – 22:00

โทร 044 756 062



SIP COFFEE WITH COASTAL CHARM

แวะกาแฟ จิบกาแฟ ดื่มด่ำกับบรรยากาศเมืองท่าชายฝั่งทะเล



Coppia

คอปเปีย

Caffè & Bar

This café blends retro design with modern aesthetics, featuring arched structures inspired by European architecture and a warm brick-orange interior. The cozy seating options range from private nooks to open-air lakeside spots, offering a taste of the portside breeze. The menu is expertly curated by coffee specialists, offering Italian-inspired beverages like the Tiramisu Latte, which transforms the classic Italian dessert into a rich latte, and the Nutella Martini, combining hazelnut chocolate sauce and espresso in a martini glass for a decadent experience. Tea, Italian sodas, and mocktails are also available, while the bar serves cocktails in a relaxed setting with soft music for evening enjoyment.

Opening Hours: Daily, 10:00 AM – 11:00 PM

Contact: 044 756 063



Caffe Portofino

กาแฟ พอร์โตฟิโน

The restaurant is designed to capture the charm of a quaint fishing village, allowing you to immerse yourself in the picturesque views of the port and the serene lake throughout the day. Savor freshly ground, grilled beef burgers nestled in warm buns, paired with a signature sauce, homemade pickles, and jalapeños crafted with care at every step. Accompanied by a selection of snacks and chilled beverages, every element is thoughtfully curated to create the perfect pairing. This is where flavor meets joy—simple yet profoundly satisfying.

Opening Hours:

• Sun – Thu : 11:00 AM – 9:00 PM

• Fri – Sat : 11:00 AM – 10:00 PM

Contact: 098 196 8781



กาแฟที่นำเสนอความโดดเด่นของดีไซน์สไตล์โมเดิร์น-เรโทร (modern - retro) ผสมผสานกลิ่นอายวินเทจเข้ากับความทันสมัย ด้วยการใช้โครงสร้างซุ้มโค้งที่ได้แรงบันดาลใจจากสถาปัตยกรรมยุโรป ตกแต่งกระเบื้องดินเผาสีส้มอิฐเป็นองค์ประกอบหลักให้ความรู้สึกอบอุ่นและน่าดึงดูดภายในร้านมีมุมที่นั่งหลากหลายทั้งแบบส่วนตัวหรือจะนั่งเป็นกลุ่ม หากต้องการบรรยากาศของเมืองท่าที่มีทั้งด้านนอกติดริมทะเลสาบให้ได้รับลมชมวิวยุคใหม่พร้อมจิบกาแฟที่คัดสรรเมล็ดกาแฟคุณภาพและออกแบบเมนูเครื่องดื่มโดยผู้เชี่ยวชาญด้านกาแฟโดยเฉพาะได้เมนูที่มีกลิ่นอายของความเป็นอิตาลี เช่น ทิรามิสุลาเต้ (Tiramisu Latte) ที่นำรสชาติของหวานสุดคลาสสิกของอิตาลีอย่างทิรามิสุมานำเสนอในรูปแบบกาแฟลาเต้ หรือ นูเทลล่ามาร์ตินิ (Nutella Martini) ซอสช็อคโกแลตเฮเซลนัทจากอิตาลีผสมผสานกับเอสเพรสโซ่เสิร์ฟในแก้วมาร์ตินิทรงสูงหอมกลิ่นกาแฟและได้รสชาติเข้มข้นจากช็อคโกแลต นอกจากนี้ยังมีเครื่องดื่มอีกมากมายที่พร้อมเสิร์ฟทั้งเมนูชา อิตาลีเลียนโซดาและม็อกเทล ส่วนอีกฝั่งหนึ่งของร้านเป็นบาร์นั่งดื่มบรรยากาศผ่อนคลายเสิร์ฟเครื่องดื่มแอลกอฮอล์พร้อมเสียงเพลงเบาๆ ให้สังสรรค์ได้ตลอดคืน

เปิดบริการทุกวัน 10:00 – 23:00

โทร 044 756 063



ตกแต่งร้านในบรรยากาศหมู่บ้านชาวประมง ให้คุณได้ดื่มด่ำบรรยากาศริมน้ำเมืองท่าและทะเลสาบได้ตลอดวัน เสิร์ฟเบอร์เกอร์เนื้อย่างบดสดใหม่กับขนมปังอบหอมกรุ่น รับประทานคู่กับซอสสูตรพิเศษ ผักดองและพริกฮาลาปิโญโฮมเมดที่ใส่ใจในทุกขั้นตอน เสิร์ฟพร้อมของว่างและเครื่องดื่มเย็นๆ จับคู่อย่างสมบูรณ์แบบ นี่คือการที่ความอร่อยพบกับความสุขในแบบเรียบง่ายแต่ทรงพลัง

เปิดบริการทุกวัน

• อา - พก 11:00 – 21:00

• ศ - ส 11:00 – 22:00

โทร 098 196 8781



INDULGE IN ITALIAN GELATO AND FRESHLY BAKED TREATS

เพลิดเพลินไปกับร้านอิตาเลียนเจลลาโต้และร้านเบเกอรี่ที่มีของฝากติดมือกลับบ้าน



Dolce Papa Mama ดอลเซ่ ปาปา มามา Gelateria

This gelato shop serves creamy, authentic Italian gelato made with premium ingredients, offering a selection of popular international flavors. Enjoy your gelato while soaking in views of Portofino-inspired architecture and Toscana Piazza's leaning tower.

Opening Hours: Daily, 11:00 AM – 8:00 PM

Contact: 044 756 064

ร้านอิตาเลียนโฮมเมดเจลลาโต้ที่จะพาคุณออกเดินทางสัมผัสรสชาติขนมหวานและผลไม้ยอดนิยมนานาชาติกับเนื้อเจลลาโต้เนียนนุ่มตามแบบฉบับอิตาลีที่ไว้ชีวิตดุจดิเบเกรดพรีเมียมมาเป็นส่วนผสมให้คุณได้รับประสบการณ์การรับประทานอิตาเลียนเจลลาโต้ในบรรยากาศร้านที่อบอุ่นและมีที่นั่งด้านนอกที่สามารถชมวิวของเมืองโพโตฟิโนและอาคารทรงหอเอนปิซา (Toscana Piazza) ได้อีกด้วย

เปิดบริการทุกวัน 11:00 – 20:00

โทร 044 756 064



La Tosca ลา ทอสกา Bakery & Pastry Shop

A cozy bakery specializing in freshly baked bread and pastries, La Tosca greets visitors with the warm aroma of daily baked goods. Whether you dine in or take a selection home, their menu includes croissants, cookies, cakes, and pies—perfect for souvenirs.

Opening Hours: Daily, 10:00 AM – 7:00 PM

Contact: 044 756 065

ร้านเบเกอรี่โฮมเมดผลิตขนมปังและขนมต่างๆ เพียงเดินเข้ามาในร้านก็จะได้กลิ่นหอมเบเกอรี่เพราะที่น้อบสดใหม่ทุกวัน จะนั่งจิบชา กินขนมในร้านกับบรรยากาศสบายๆ ท่ามกลางเมืองท่าชายฝั่งทะเลหรือจะซื้อเป็นของฝากจากทอสกานาวลกลับมาก็มีขนมให้เลือกหลากหลายชนิด เช่น คราวซอง กริสซินี คุกกี้ เค้ก หรือพาย

เปิดบริการทุกวัน 10:00 – 19:00

โทร 044 756 065



Portofino at Toscana Valley welcomes not just visitors but also their furry friends. Dogs are allowed in the outdoor areas, making it a delightful experience for the entire family. Whether you're craving rich Italian dishes, bold E-Sarn flavors, or a refreshing scoop of gelato, Portofino offers something for everyone, making your trip to Khao Yai a feast for the senses.

ทั้งหมดนี้คือร้านค้าและร้านอาหารในโครงการโพโตฟิโนขนาดใหญ่ที่พร้อมรองรับนักท่องเที่ยวทุกท่าน รวมถึงน้องสุนัขตัวน้อยสามารถพาเข้ามาเดินเล่นหรือนั่งบริเวณโซนภายนอกได้ด้วย และนี่คือจุดหมายปลายทางแห่งใหม่ที่จะทำให้การมาเที่ยวเขาใหญ่เต็มไปด้วยสีสันและรสชาติ

Caffè del Museo



1. Seafood on ice

Special mixed seafood on ice set

- Canadian lobster, river prawn, crab, shrimp and octopus
- Fresh oysters, Hokkaido scallop and fresh tuna

อาหารทะเลบนน้ำแข็งเป็นไฮไลท์ของปี ที่ คาเฟ่ เดล มูซิโอ

- แคนาดาเดียนล็อบสเตอร์ กุ้งแม่น้ำ ปู กุ้งลายเสือ และปลาหมึก
- หอยนางรม หอยเชลล์ฮอกไกโดและปลาทუნ่าสด

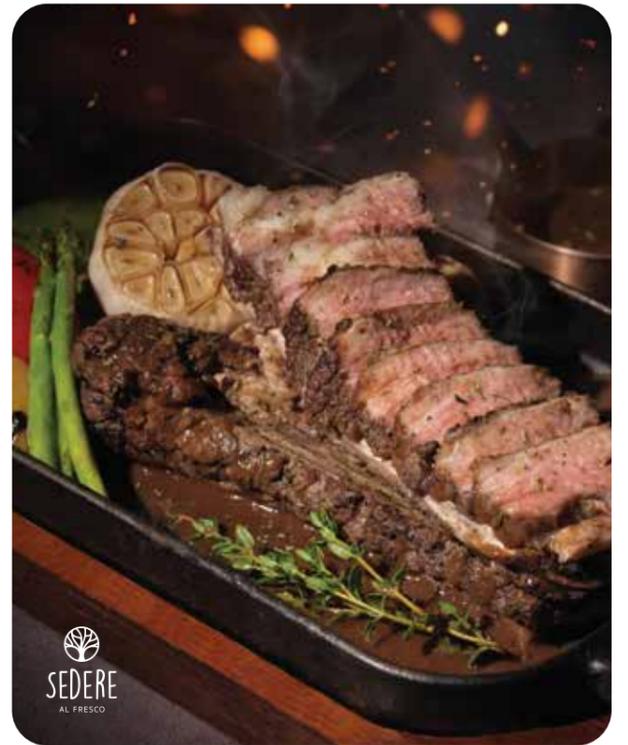
Club Lago



2. Southern curry with crab meat served with fried soft shell crab and Phuket rice noodle

แกงเนื้อปูก้อน
เสิร์ฟพร้อมปูนิ่มทอดและหมี่หุ่นภูเก็ต

Sedere al Fresco



3. Slow-cooked black angus beef short ribs grain fed 240 days served with chocolate brandy sauce and grilled mixed vegetables

เนื้อซี่โครงแบบลคแอนกัสขุน 240 วัน
เสิร์ฟพร้อมซอสบรันดีช็อกโกแลตและผักรวมย่าง

FOOD



CLOCK

Club Cucina



4. Grilled river prawn (total weight 400g.) served with fresh Thai herbs, condiments and sour and spicy sauce

กุ้งแม่น้ำย่าง (น้ำหนักรวม 400 กรัม)
เสิร์ฟพร้อมซูดเมียงและน้ำจิ้มซีฟู้ด

Vino Café and Wine Bar



5. The Festive Sensation

- A) Vanilla earl grey
- B) Wildberry & lemonade Italian soda
- C) Dark chocolate frappe
- D) Coffee dalgona and strawberry flavoured milk
- E) Hot orange chocolate

La Tosca



6. Festive Hamper Set

offers delicious homemade treats from La Tosca, available fresh every day. Choose from a variety of options, including Italian-flavored Grissini, cookies, and jams, all beautifully packaged

ชุดกระเช้าส่งความสุข
ขนมโฮมเมดอร่อย ใหม่สดทุกวัน จาก La Tosca บรรจุลงในชุดกระเช้าส่งความสุข เลือกขนมได้หลากหลาย ไม่ว่าจะเป็น Grissini รสชาติจากอิตาลี เค้ก และแยม

HOMEOWNER INTERIOR



คุณณัฐชานนท์ โกศลเจริญรุ่ง
เจ้าของบ้าน

When we think of a place that embodies warmth, love, and cherished memories, nothing compares to the feeling of “home.” In this edition of the Toscana Valley newsletter, we invite you to explore a stunning new contemporary Tuscan-style pool villa, designed to provide a haven of love and comfort amidst the breathtaking scenery of Khao Yai National Park.

This villa is a masterpiece of contemporary architecture, seamlessly blending the charm of Tuscan villas with functional modern layouts tailored to today’s lifestyles. Thoughtfully designed to fulfill the homeowner’s vision, the villa showcases a unique aesthetic while ensuring that every room offers panoramic views of Khao Yai’s majestic landscape.

Step inside, and you’ll be greeted by an open layout that seamlessly connects the dining hall, living room, and pantry. This multifunctional space is perfect for family gatherings or hosting friends, with sliding glass doors that open onto an outdoor terrace. The terrace, complete with a swimming pool, a cozy lounge area, and a bar, creates a harmonious indoor-outdoor flow, making it ideal for relaxing or entertaining in style.

The interior decor exudes a refined modern simplicity, using a palette of beige, gray, and natural wood tones to evoke warmth and relaxation. A mix of sleek modern furniture and timeless classic pieces adds both sophistication and personality, reflecting the unique tastes and lifestyle of the homeowner.

Each private area of the home is meticulously designed to suit the preferences of its occupants.

Two spacious master bedrooms are strategically positioned to offer the villa’s best panoramic views. One is adorned in calming sage green, and the other in serene slate blue. Both rooms feature natural wood furniture and soft beige curtains, creating a tranquil and inviting retreat.

Three Themed Bedrooms:

- **Garden Luxe Retreat** offers direct access to the villa’s floral gardens, with a high arched glass wall allowing natural light and views of the greenery. Decorated in earthy greens and beige tones, it features rattan lamps, natural wood furnishings, and embroidered linens, blending nature seamlessly with comfort.

- **Serene Panorama Suite** is a sanctuary of tranquility, highlighted by a vintage white wrought-iron bed paired with rustic orange accents. Natural wood furniture and botanical artwork further enhance the connection to the serene mountain vistas.

- **Little Dreamspace Cozy Cloud Corner** is a whimsical room designed for children. A bunk bed adds an element of fun, while the lower level provides a cozy study or play area. Creamy tones are accented with pastel pinks, graphic prints, and movable furniture for adaptability.

A hallmark of Toscana Valley homes is the pavilion, and this villa’s pavilion is a true centerpiece. Surrounded by the pool, it gives the illusion of floating on water. With soft-toned cushions and striped throw pillows, it’s a relaxing spot to enjoy uninterrupted views of Khao Yai’s natural beauty.

Every detail in this home has been carefully considered to foster a sense of ease and connection. From its design to its atmosphere, it’s a place where cherished memories are made, and the bonds of family grow even stronger.

Architectural Design: Toscana Valley Architect
Interior Design: Toscana Valley Interior





ถ้ากล่าวถึงสถานที่ที่สะท้อนถึงความอบอุ่น ความรัก และความทรงจำ คงหนีไม่พ้นสถานที่ที่เรียกว่า “บ้าน” จุดหมายข่าวทอสกานาวิลเล่ฉบับนี้จะพาทุกท่านไปเปิดบ้านพูลวิลล่าสไตล์ที่สคานีร่วมสมัยหลังใหม่ที่พร้อมเติมเต็มความรักความอบอุ่นท่ามกลางความงดงามของวิวทิวทัศน์ของอุทยานแห่งชาติเขาใหญ่

บ้านหลังนี้ได้รับการออกแบบบนแนวคิดของงานสถาปัตยกรรมร่วมสมัยโดยการผสมผสานเอกลักษณ์ของวิลล่าสไตล์ที่สคานีร่วมกับรูปแบบการจัดวางพื้นที่ใช้สอยให้สอดคล้องกับการใช้งานตามไลฟ์สไตล์ในวิถีปัจจุบันจากความต้องการของเจ้าของบ้านจึงทำให้เกิดเป็นผลงานที่มีสุนทรียภาพเฉพาะตัวโดยคำนึงถึงการจัดวางตัวอาคารเพื่อทำให้ทุกห้องในบ้านสามารถชื่นชมวิวทิวทัศน์ของเขาใหญ่ได้จากภายใน

ความประทับใจแรกเมื่อก้าวเข้ามาภายในบ้านจะพบกับห้องโถงรับประทานอาหาร ห้องนั่งเล่นและห้องแพนทรีที่ถูกออกแบบจัดวางพื้นที่ไว้ต่อเนื่องกันเพื่อสำหรับต้อนรับการใช้ชีวิตร่วมกันของสมาชิกในครอบครัวหรือเพื่อนๆ หลายคนได้อย่างอเนกประสงค์อีกทั้งยังสามารถเปิดประตูเลื่อนบานใหญ่เพื่อเชื่อมต่อพื้นที่พักผ่อนภายในกับระเบียงภายนอกและสระว่ายน้ำที่มีม้านั่งเล่นสำหรับผ่อนคลาย และมุมบาร์น้ำสำหรับสังสรรค์กัน จึงสามารถตอบรับการใช้งานพื้นที่ร่วมกับทุกกิจกรรมได้หลากหลาย

บรรยากาศภายในแสดงถึงความร่วมสมัยเรียบง่าย จากสีและวัสดุที่ใช้ในงานตกแต่ง โดยเลือกใช้โทนสีเบจและสีเทา ผสมผสานกับสีไม้ธรรมชาติทำให้เกิดความรู้สึกอบอุ่นและผ่อนคลายร่วมกับการเลือกใช้รูปแบบเฟอร์นิเจอร์ที่ผสมระหว่างสไตล์โมเดิร์นที่ดูเรียบง่ายทันสมัยร่วมกับเฟอร์นิเจอร์สไตล์คลาสสิกที่สะท้อนถึงความหรูหราเพื่อแสดงเอกลักษณ์เฉพาะตัวและไลฟ์สไตล์ของเจ้าของบ้านได้ชัดเจน

พื้นที่ส่วนตัวถูกออกแบบให้มีเอกลักษณ์เฉพาะตามความชอบของสมาชิกในบ้าน โดยห้องนอนใหญ่ทั้งสองห้องถูกจัดวางในตำแหน่งที่วิวที่ดีที่สุดของบ้านสามารถเห็นวิวทิวเขาได้แบบพาโนรามา สีภายในทั้งสองห้องเลือกใช้ด้วยโทนสีเขียวอมเทา (Green Sage) และโทนสีฟ้าเทา (Slate Blue) ช่วยเพิ่มความสดชื่นดูสบายตาตัดกับโทนสีไม้ธรรมชาติของเฟอร์นิเจอร์และผ้าปูที่นอนโทนสีเบจทำให้บรรยากาศภายในห้องอบอุ่นและผ่อนคลายเหมาะสมแก่การพักผ่อน



ห้องนอนเล็ก 3 ห้อง 3 สไตล์

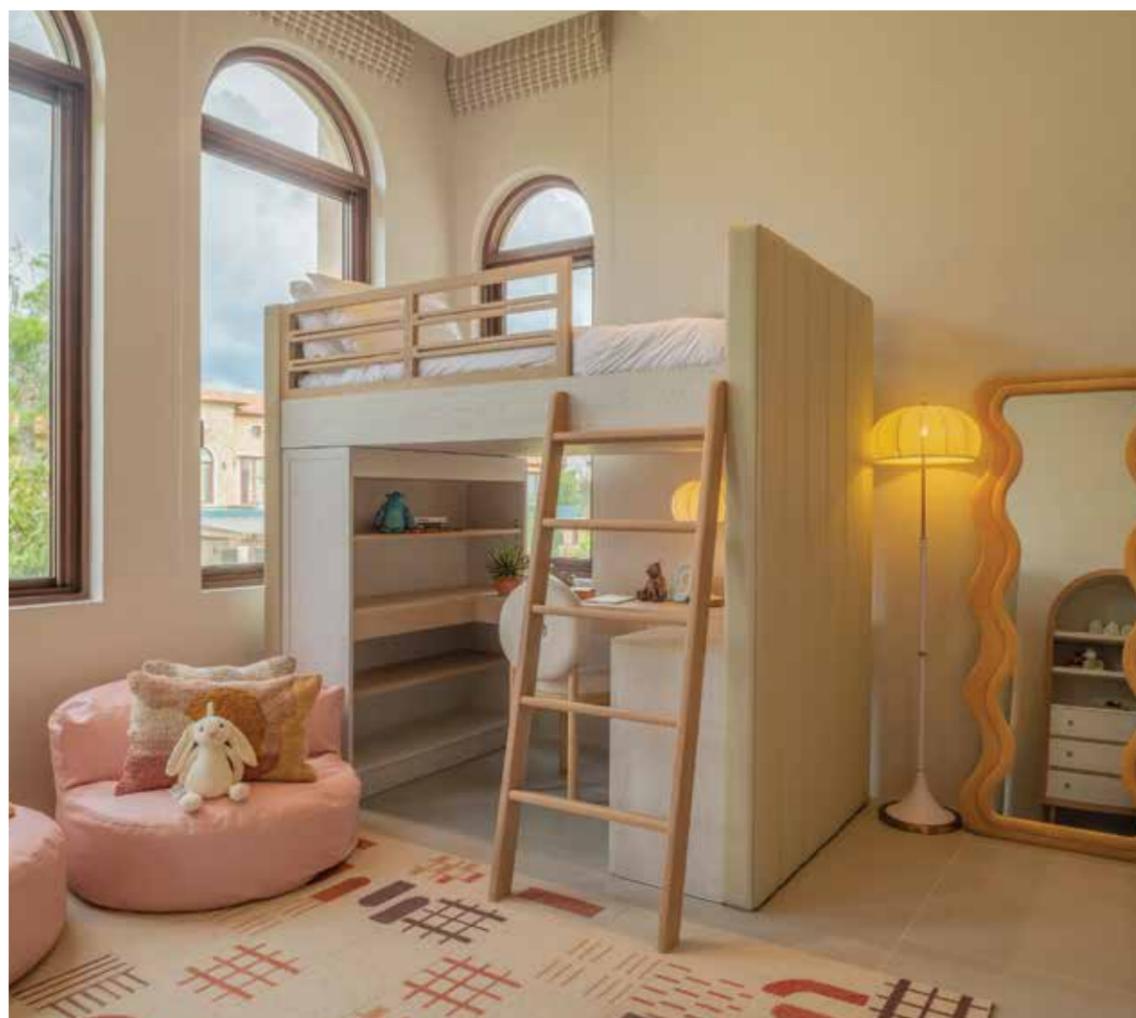
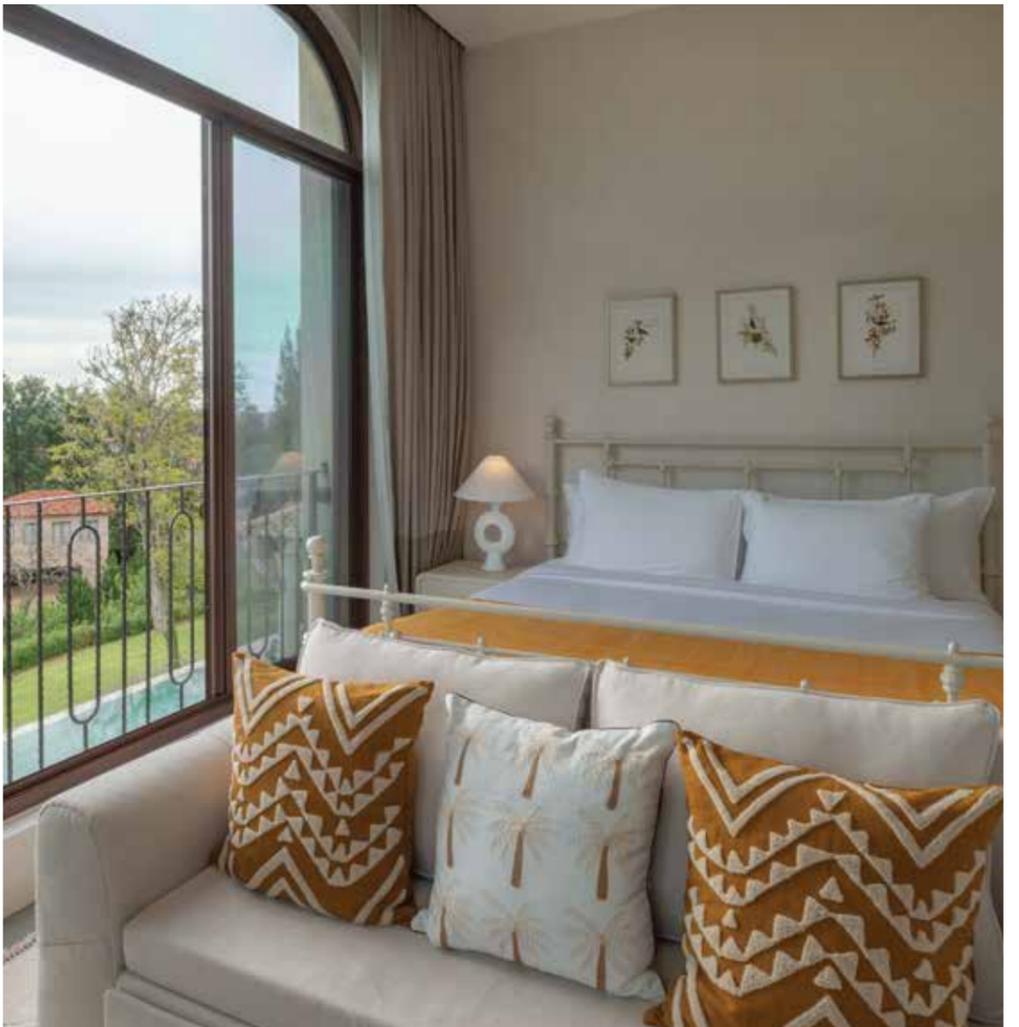
Garden luxe retreat

ห้องนอนวิเศษเป็นห้องที่จะได้สัมผัสกับวิวสวนดอกไม้ของบ้านอย่างใกล้ชิดด้วยการจัดวางชุดโซฟาใกล้กับผนังกระจกโค้งทรงสูง สามารถเปิดรับแสงธรรมชาติและอากาศภายนอกได้อย่างใกล้ชิด การตกแต่งภายในห้องเลือกใช้โทนสีเขียว สีเบจและเลือกใช้วัสดุธรรมชาติในส่วนของการตกแต่ง เช่น โคมไฟหวาย โต๊ะไม้สีธรรมชาติ ผ้าและหมอนปักลายต้นไม้ให้เหมือนได้นอนพักผ่อนในสวนอย่างใกล้ชิด



Serene panorama suite

เป็นห้องที่สงบนิ่ง เมื่อเข้ามาภายในห้องจะพบกับความสงบ เรียบง่ายและรู้สึกผ่อนคลายด้วยโทนสีสว่างที่ดูสะอาดตากับเตียงเหล็กกรอบทอโรนสีขาวสไตล์สวีเดน สร้างความผ่อนคลายที่ชวนสะดุดตา ตัดกับหมอนอิงและผ้าห่มโทนสีส้มอิฐ เติมความอบอุ่นให้กับห้องด้วยเฟอร์นิเจอร์ไม้ธรรมชาติ และของตกแต่งที่รูปทรงเรียบง่าย ผนังตกแต่งด้วยงานศิลปะรูปนกและใบไม้เพื่อเชื่อมโยงกับธรรมชาติภายนอกและวิวแห่งขุนเขาที่สงบนิ่ง



Little dream space cozy cloud corner

คือห้องแห่งจินตนาการเป็นห้องของเด็กๆในบ้าน ถูกออกแบบให้มีการจัดสรรพื้นที่การใช้งานให้เป็นไปตามความต้องการ โดยการเลือกใช้เตียงสองชั้น เพื่อเพิ่มความสุขสนานให้กับห้องและพื้นที่ด้านล่างของเตียงจะเป็นพื้นที่สำหรับการค้นคว้าและพักผ่อน เฟอร์นิเจอร์เลือกใช้แบบที่เคลื่อนไหวง่ายเพื่อการปรับเปลี่ยนพื้นที่ตามความต้องการของเด็กๆ ห้องโทนสีครีมตัดกับสีชมพูพาสเทลจากเบาะนั่งและลวดลายกราฟฟิคเพิ่มความสดใสให้กับห้องนี้

อีกส่วนของบ้านที่เป็นเอกลักษณ์ของบ้านในโครงการทอสกานาวัลเลย์คือศาลานั่งเล่น ความพิเศษของที่นี่คือศาลาที่ถูกล้อมรอบด้วยสระว่ายน้ำ เมื่อนั่งแล้วจะเหมือนนั่งอยู่ระดับเดียวกับผิวน้ำ ทำให้เปิดมุมมองการเห็นวิวเขาใหญ่ในอีกรูปแบบ การจัดวางเบาะ หมอนอิงลายทาง และหมอนอิงโทนสีอ่อน เพิ่มความรู้สึกผ่อนคลายให้กับบริเวณศาลา

บรรยากาศภายในบ้านถือเป็นสิ่งสำคัญอย่างยิ่งที่จะช่วยให้ผู้อยู่อาศัยรู้สึกผ่อนคลายและช่วยสร้างความอบอุ่นให้แก่คนในครอบครัวถือเป็นจุดเริ่มต้นของความทรงจำที่สามารถสร้างได้ที่บ้าน

ออกแบบสถาปัตยกรรมโดย Toscana Valley Architect
ออกแบบตกแต่งภายในโดย Toscana Valley Interior

Wild life Animal

Malayan Sun Bear

MALAYAN SUN BEAR (หมีหมา)

Scientific name | ชื่อวิทยาศาสตร์

HELARCTOS MALAYANUS

"The Sun Bear" or "Honey Bear," is a petite marvel of the animal kingdom, standing no taller than 120 cm when fully upright—roughly the size of an elementary school child. Renowned as the smallest bear species in the world, these adorable creatures captivate with their compact build, waddling gait, and sometimes dog-like bark, earning them the nickname "Bear Dog."

The playful and mischievous nature of Sun Bear cubs has made them a popular target for pet trade in many areas. Their cute appearance is highlighted by a short, stocky body covered in sleek black fur, rounded ears, and a plump, circular face. A distinctive pale marking—either creamy white or light yellow—adorns their chest in a U-shape. This, coupled with their pigeon-toed walk due to inward-facing feet, adds to their endearing charm.

Despite their teddy bear-like looks as cubs, adult Sun Bears are anything but docile. They are known for their fiery temper and fierce disposition. With unusually long canine teeth and remarkable survival instincts, Sun Bears are formidable opponents in the wild. Their dense, short fur helps them twist out of predators' grips, allowing them to retaliate with sharp claws on their five long digits.

Sun Bears are skilled climbers, often resting in trees or hollowed trunks during the day and foraging at night. While their eyesight is poor, their acute sense of smell guides them to a diet of insects, fruits, honeycombs, and small animals. They are usually found in pairs, inhabiting dense forests such as dry dipterocarp forests and tropical rainforests. Their natural range includes Thailand, Myanmar, Indonesia, Malaysia, Sumatra, Borneo, and southern China.

A newborn Sun Bear weighs just 300–400 grams. Cubs are weaned by the age of 1–2 years and reach maturity at 3–4 years. Males typically weigh 30–60 kg, while females weigh 20–40 kg. Unlike many other bear species, Sun Bears do not hibernate and can reproduce year-round. Female Sun Bears have a gestation period of 96–100 days, usually giving birth to one or two cubs. They have an average lifespan of 20–30 years.

The Sun Bear is a protected species classified as "vulnerable" to extinction. Its population is under significant threat due to habitat loss and hunting. They are highly sought after in traditional Chinese medicine markets, making them one of the most trafficked bear species.

Despite bans on the trade of bear parts in many countries, Taiwan and South Korea remain key hubs for this illicit activity, as neither country has joined the CITES (Convention on International Trade in Endangered Species) agreement. Deeply rooted cultural beliefs about consuming wildlife pose a significant challenge to conservation efforts.

In Thailand, the Sun Bear population has plummeted due to habitat destruction, hunting, and wildlife trafficking. Estimates suggest that only 200–500 individuals remain in the wild, with fewer than 100 thought to inhabit the Khao Yai area.

The preservation of Sun Bears is intertwined with broader environmental conservation efforts. Forests are not only crucial habitats for wildlife but also vital ecosystems for human survival. Protecting forests and their inhabitants is not a distant issue but a shared responsibility for all. By prioritizing conservation, we can ensure a thriving future for nature and humanity alike. Let us act now to safeguard the Sun Bear and its home, fostering a harmonious coexistence with the natural world.



หมีหมา หรือ Sun Bear หมีตัวจิ๋วไซส์เด็กประถม ที่เมื่อยืนสุดตัว จะมีความสูงแค่ 120 เซนติเมตร เป็นหมีที่มีขนาดเล็กที่สุดในโลก ที่มาพร้อมกับรูปร่างน่ารักน่าเอ็นดู ท่าเดินตุ๊กตุ๊กอันเป็นเอกลักษณ์ และเสียงร้องที่บางครั้งดังคล้ายสุนัขเห่ากระซิก จึงมีคนตั้งชื่อให้ว่า "หมีหมา"

ด้วยความน่ารัก ขี้เล่น ซุกซนของลูกหมีหมา ทำให้ชาวบ้านในหลายพื้นที่ชอบจับมาเป็นสัตว์เลี้ยง ซึ่งความน่ารักที่เห็นภายนอกของหมีหมานั้น มาจากลำตัวสั้นป้อมที่ปกคลุมไปด้วยขนสั้นบางสีดำตลอดทั้งลำตัว มีใบหูกลมๆ เล็กๆ รับกับใบหน้าอวบกลม ส่วนขนบริเวณหน้าจากดวงตาถึงปลายจมูกจะมีสีขาวนวลหรือสีน้ำตาลอ่อนๆ หมีหมาจะมีแนวขนใต้คอสีเหลืองอ่อนหรือสีขาวรูปตัวยูเป็นสัญลักษณ์ที่แฉก ส่วนท่าเดินตุ๊กตุ๊กของหมีหมานั้น เกิดจากสรีระของตัวทำที่ชี้เข้าด้านในนั่นเอง

ถึงแม้ว่าหมีหมาในวัยเด็กจะดูตัวเล็กเหมือนตุ๊กตาหิมขุ่นๆ แต่จริงๆ แล้วเมื่อโตเต็มวัย จะเป็นสัตว์ที่ไม่โง่งงและมีนิสัยดุร้าย ซึ่งหมีหมาจะมีเขี้ยวที่ยาวกว่าหมีชนิดอื่นๆ และต่อสู้อาตัวรอดเก่ง ด้วยหุ่นกลมป้อม ขนสั้นสั้นที่หนาแน่นตลอดทั้งลำตัว ช่วยให้หมีหมาสามารถบิดตัวหลุดจากอุ้งเล็บของศัตรู และหันกลับไปต่อสู้อาตัวรอดด้วยงเล็บยาวๆ ทั้ง 5 นิ้ว ซึ่งนอกจากจะใช้ในการต่อสู้อาตัวรอด นิ้วและเล็บที่ยาวยังสำคัญต่อการดำรงชีวิต โดยหมีหมาเป็นสัตว์ที่ปีนป่ายต้นไม้เก่ง ชอบนอนพักผ่อนบนต้นไม้ โพรงไม้ในเวลากลางวันและออกหากินในเวลากลางคืน เนื่องจากสายตาของพวกมันไม่ค่อยดีเท่าไร แต่ประสาทในการรับกลิ่นนั้นดีมาก โดยอาหารที่ชอบกินจะเป็นพวกแมลง ผลไม้ รังผึ้ง รวมถึงสัตว์ขนาดเล็ก และชอบหากินเป็นคู่อยู่ในป่าทึบ เช่น ป่าเต็งรัง และป่าดิบชื้น ซึ่งเราสามารถพบหมีหมาได้ในประเทศไทย พม่า อินโดนีเซีย มาเลเซีย สุมาตรา บอร์เนียว และภาคใต้ของจีน

หมีหมาวัยแรกเกิดจะมีขนาดตัวเล็ก น้ำหนักเพียง 300-400 กรัม ลูกหมีจะหย่านมอายุ 1-2 ปี และ โตเต็มวัยประมาณอายุ 3-4 ปี โดยตัวผู้จะมีน้ำหนักประมาณ 30-60 กิโลกรัม ส่วนตัวเมีย 20-40 กิโลกรัม เป็นหมีที่ไม่จำศีล สามารถผสมพันธุ์ได้ตลอดทั้งปี แม่หมีตั้งท้องประมาณ 96-100 วัน และออกลูกทีละ 1-2 ตัว อายุยืน 20-30 ปี

ปัจจุบันหมีหมาเป็นสัตว์ป่าคุ้มครองที่เข้าข่ายใกล้สูญพันธุ์ มันถูกคุกคามอย่างหนักจากมนุษย์ ทั้งการสูญเสียถิ่นที่อยู่อาศัย และถูกไล่ล่า เนื่องจากเป็นที่ต้องการในตลาดยาจีน โดยหมีหมาเป็นสายพันธุ์หมีที่ในตลาดต้องการมากที่สุด

แม้ปัจจุบันการค้าขายอวัยวะหมีเป็นเรื่องต้องห้ามและผิดกฎหมายในหลายประเทศ แต่ในไต้หวันและเกาหลีใต้ นั้น ยังคงเป็นศูนย์กลางของตลาดการค้าอวัยวะหมี ซึ่งทั้งสองประเทศนี้ยังคงไม่เข้าร่วมสนธิสัญญาไซเตส ด้วยความเชื่อเกี่ยวกับการบริโภคสัตว์ป่าของคนในวัฒนธรรมนี้ที่ยากจะเปลี่ยนแปลง

ส่วนในประเทศไทยนั้น พบว่าจำนวนหมีหมามีจำนวนลดลงอย่างต่อเนื่องจากการทำลายถิ่นที่อยู่อาศัย การล่าและการค้าสัตว์ป่า ซึ่งจากการประมาณการจำนวนหมีหมาในไทย อาจเหลืออยู่เพียง 200 - 500 ตัวเท่านั้น และในพื้นที่เขาใหญ่ น่าจะเหลือไม่ถึง 100 ตัว

ในปัจจุบันการใช้ชีวิตและการอนุรักษ์ธรรมชาติต่างมีความเชื่อมโยงถึงกัน ป่าไม้ไม่ได้เป็นเพียงแค่แหล่งอาศัยของสัตว์ป่า แต่ยังเป็นระบบนิเวศที่สำคัญต่อการดำรงชีวิตของมนุษย์ ดังนั้นการอนุรักษ์ผืนป่าและสัตว์ป่าไม่ใช่เรื่องไกลตัว แต่เป็นสิ่งเราทุกคนควรตระหนักและให้ความสำคัญ เพื่อสร้างอนาคตที่ดีให้กับธรรมชาติร่วมกัน

Reference

<https://www.zoothailand.org/>

<http://www.khaoyainationalpark.com/>

www.dnp.go.th

AROUND TOSCANA VALLEY

NIGHT SAFARI

“Embark on a Nighttime
Adventure with Wildlife in
Khao Yai Dong Phrayayen”



Apart from being a hub for nature and wildlife conservation, "Khao Yai" also offers thrilling activities for tourists to explore the nocturnal lives of wildlife. Today, Toscana Valley invites all readers to journey into the UNESCO World Heritage forest of Dong Phrayayen in Khao Yai National Park. Let's see what kind of wildlife we will encounter tonight.



We had arranged to meet with the park rangers at 6:30 PM to begin our exploration at 7:00 PM. It's recommended to arrive at the entrance gate of Khao Yai National Park before 6:00 PM, as the gates close, and it takes about 30 minutes to drive to the park's visitor center to register. Once registered, visitors can explore the exhibits inside, which provide information on the history of Khao Yai National Park.

As the sun sets and night falls, it's time for our adventure to begin. The ranger calls us to board the safari truck, which accommodates around 6-10 people and comes with a personal guide. As the vehicle moves into the darkness, excitement takes over. Our hearts race along with the cool breeze hitting our faces, wondering what wildlife we will encounter tonight. The guide mentions that if we're lucky, we might see endangered animals like the Asiatic black bear, wild gaur, slow loris, or serow.

A small spotlight from the guide scans both sides, searching for the reflective glimmer of an animal's eyes. We follow the light until it stops, about 300 meters away, where we see the white reflection of eyes and the figure of a male sambar deer hiding behind tall grass. The vehicle slows down, and we all remain as quiet as possible to avoid startling the deer. The vehicle slows down, and we all remain as quiet as possible to avoid startling the deer.

As we get closer, we spot a female sambar deer, graceful and sturdy, standing nearby. They both look at us for a moment before playfully interacting with each other and then disappearing into the forest.

The vehicle continues through the surrounding darkness, with only small headlights and the spotlight to light the way. Suddenly, the spotlight stops again, revealing a small fox with a long, fluffy tail, which reminded us of the character from the movie Zootopia,



running playfully across the grassy field. After watching for a while, we continue the drive, scanning both the ground and treetops. Soon, the light catches something moving in a large bush. Although we didn't get a full view, the guide informs us that it's a slow loris, also known as the "shy" animal, giving us only a glimpse of its back before it climbs higher and disappears into the leaves.

As we near the end of our journey, the spotlight reflects off the fur of another creature. We squint to get a better view, and as we get closer, we see a large porcupine with long spines, slowly walking around in search of food. After watching it waddle for a bit, we bid it farewell and head back to the visitor center.

The 12-kilometer journey took about 45 minutes, allowing us to witness the nocturnal behaviors of wildlife. It was an exciting new experience, with anticipation at every turn, wondering what animals we would see next. If you're interested in going on a nighttime wildlife tour, it's recommended to reserve a vehicle in advance, especially during the tourist season when the demand is high, and vehicles are limited.

The cost of renting a vehicle for wildlife spotting is 600 THB per truck, accommodating up to 10 people. The park entry fee is 40 THB per person. The vehicle entry fee is 30 THB per car.

For reservations and inquiries,
contact the Night Wildlife Spotting Department at
Tel : 086-0926529 or 081-0639241.

“ออกผจญภัยยามค่ำคืนกับ สัตว์ป่าแห่งชาติใหญ่ดงพญาเย็น”

“เขาใหญ่” นอกจากเป็นแหล่งธรรมชาติและแหล่งอนุรักษ์พันธุ์ สัตว์ป่าแล้วยังมีกิจกรรมที่น่าตื่นตาตื่นใจให้นักท่องเที่ยวได้ออกสำรวจ วิถีชีวิตสัตว์ป่ายามค่ำคืน วันนี้ทอสกานาวัลเสจึงขอพาผู้อ่านทุกท่านเดินทางไปยังผืนป่ามรดกโลกดงพญาเย็น ณ อุทยานแห่งชาติ เขาใหญ่ มาติดตามกันว่าค่ำคืนนี้เราจะพบกับสัตว์ป่าชนิดใดบ้าง

เรานัดหมายกับเจ้าหน้าที่อุทยานไว้เวลา 18:30 เพื่อออกเดินทางสำรวจรอบ 19:00 แต่แนะนำให้มาถึงหน้าด่านอุทยานแห่งชาติเขาใหญ่ก่อนเวลาหกโมงเย็นเนื่องจากประตูหน้าด่านจะปิดและต้องขับรถเข้าไปอีกประมาณ 30 นาที เพื่อลงทะเบียนที่ศูนย์ข้อมูลนักท่องเที่ยวอุทยานแห่งชาติเขาใหญ่ เมื่อเราลงทะเบียนเสร็จสามารถเดินเยี่ยมชมนิทรรศการภายในที่บอกเล่าข้อมูลประวัติความเป็นมาของอุทยานแห่งชาติเขาใหญ่



เมื่อสิ้นแสงดวงอาทิตย์เข้าสู่ห้วงแห่งรัตติกาลอันเป็นเวลา ออกผจญภัย เจ้าหน้าที่ที่เรียกพวกเราขึ้นรถซาฟารีแบบกระบะนั่งได้ประมาณ 6-10 คน พร้อมเจ้าหน้าที่ไกด์ส่วนตัว เมื่อรถเคลื่อนตัวเข้าสู่ความมืดความตื่นเต้นเริ่มครอบงำ จังหวะหัวใจเริ่มเต้นเร็วขึ้นตามจังหวะสายลมเย็นปะทะหน้า และลุ้นว่าคืนนี้พวกเราจะได้เห็นสัตว์ป่าชนิดใดไหนบ้าง ไกด์บอกว่าหากคืนนี้โชคดีจะเห็นสัตว์ป่าเลี้ยงใกล้สูญพันธุ์อย่างหมีควาย กระต๊อง ลิงลม หรือเสียด



แสงไฟสปอตไลท์ดวงเล็กๆ จากไกด์สาดส่องไปทั่วด้านซ้ายและขวาเพื่อเสาะหาเพียงแสงสะท้อนจากดวงตาของสัตว์ สักตัวหนึ่ง พวกเราหันตามทิศทางของแสงไฟสปอตไลท์ที่อยู่สักพักจนแสงไฟไปหยุดอยู่ที่จุดหนึ่งไกลจากตัวรถประมาณ 300 เมตร เห็นแสงสะท้อนสีขาวจากดวงตาและร่างของ กวางป่าตัวผู้ที่หลบซ่อนอยู่หลังต้นหญ้าสูง รถชะลอความเร็ว พวกเราพร้อมใจกันเงียบเสียงที่สุดเพื่อไม่ให้กวางป่าตื่นตกใจ จนรถขับเข้าไปใกล้ๆ จึงได้เห็นกวางป่าอีกตัวหนึ่งที่เพิ่งลุก โผล่พ้นต้นหญ้าเป็นกวางป่าตัวเมียร่างกายสันทัดและสง่า ทั้งคู่หันมามองพวกเราอยู่พักหนึ่ง จากนั้นเริ่มหยอกล้อกัน และเดินออกห่างจากรถจนหายลับไปในดงป่า

รถยังคงขับต่อไปเรื่อยๆ ท่ามกลางความมืดมิดที่ห้อมล้อม มีเพียงแสงไฟเล็กๆ จากหน้ารถและสปอตไลท์ที่สาดส่องพอให้เห็นทาง เพียงชั่วกระพริบตาแสงสปอตไลท์หยุดนิ่งไปที่จุดจุดหนึ่ง เผยให้เห็นสุนัขจิ้งจอกตัวน้อยที่มีหางยาว ขนฟูเป็นทรงเอกลักษณ์ทำให้นึกถึงตัวการ์ตูนในภาพยนตร์ ซูโทเปีย (Zootopia) กำลังวิ่งเล่นบนทุ่งหญ้าอย่างสนุกสนาน พวกเราเฝ้าดูอยู่สักพักหนึ่งจึงเริ่มออกรถอีกครั้ง แสงไฟยังคงสาดส่องทั้งด้านล่างและบนต้นไม้ และแล้วก็ไปหยุดที่ ต้นไม้ต้นหนึ่งที่มีลักษณะเป็นพุ่มใหญ่สวยงามแต่มีความเคลื่อนไหวด้านในพุ่มจึงมั่นใจว่ามีสิ่งมีชีวิตชนิดหนึ่งอาศัยอยู่อย่างแน่นอน พวกเราไม่ได้เห็นอย่างเต็มตัว แต่ไกด์บอกพวกเราว่าด้านในนั่นคือลิงลมหรืออีกชื่อหนึ่งคือนางอาย ซึ่งมีนิสัยอยุ่สมชื่อ ให้พวกเราได้เห็นเพียงแผ่นหลังจากนั้นก็ปีนขึ้นไปสูญหายไปในพุ่มไม้

รถกำลังขับวนมาส่งพวกเราที่จุดขึ้นรถ แสงไฟสาดไปสะท้อนกับเส้นขนของสัตว์ชนิดหนึ่ง พวกเราพยายามจ้องมองและถกกันว่าคือตัวอะไร พอรถขับเข้าไปใกล้มากขึ้นทำให้เห็นตัวของมันใหญ่ผ่องคอร่ามกำลังเดินช้าๆ เหมือนว่ามันกำลังออกหากินตอนกลางคืน พวกเราเฝ้าดูมันเดินตัวมเดียวอยู่สักพักจึงบอกลา และวนรถกลับมายังที่ศูนย์ข้อมูลนักท่องเที่ยว

ตลอดเส้นทาง 12 กิโลเมตร ใช้เวลาออกสำรวจประมาณ 45 นาที ทำให้เราได้วิถีชีวิตยามค่ำคืนของสัตว์ป่า เป็นการเปิดประสบการณ์ใหม่ ที่ตื่นเต้นและลุ้นอยู่ตลอดเวลาเส้นทางที่ไปจะได้พบเจอกับสัตว์อะไร หากใครสนใจออกไปส่องสัตว์ยามค่ำคืนแนะนำให้โทรไปสำรองรถไว้ก่อนเนื่องจากช่วงเทศกาลท่องเที่ยวจะมีผู้สนใจเป็นจำนวนมากและรถมีจำนวนจำกัด

เช่ารถส่องสัตว์ราคาคันละ 600 บาท นั่งได้ไม่เกิน 10 คน ค่าเช่าอุทยานคนละ 40 บาท ค่ารถเช่าอุทยานคันละ 30 บาท

ตรวจสอบรอบและสำรองได้ที่ ฝ่ายส่องสัตว์กลางคืน โทร : 086-0926529, 081-0639241



DESTINATION ITALY

ITALIAN LIFE : PORTOFINO



Italian Life : Portofino

Portofino is a small town located in the northwest of Italy, part of the Mediterranean coast, in the Liguria region. It has a long history dating back to Roman times. This important town started as a small fishing village and later, during the Middle Ages, became more prominent in coastal trade. Portofino is renowned for its unique architecture, with brightly colored houses built on terraced hillsides amidst stunning scenery. Its bay is a hub for luxury yachts, making it a romantic and luxurious destination, surrounded by natural beauty and a peaceful, private atmosphere.



Portofino welcomes visitors throughout the year, offering mild summer warmth, crisp and comfortable autumns, cool but not harsh winters, and lush, vibrant springs. For those planning a trip, the best time to visit is between April and October, during the spring and autumn months when the weather is at its most pleasant. This period is ideal for outdoor activities and even swimming in the serene waters.



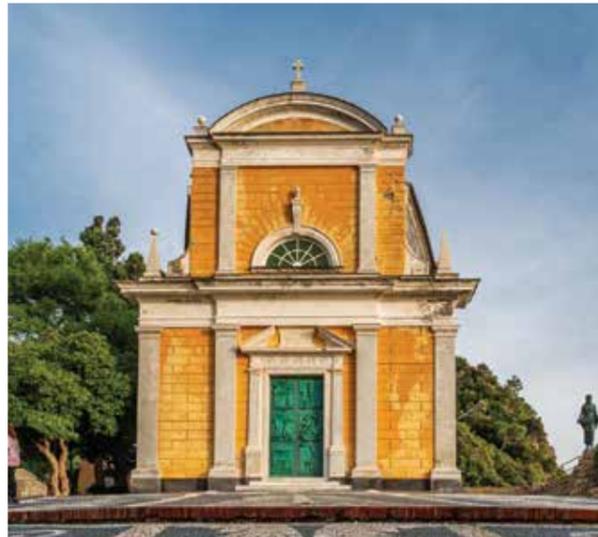
Portofino Harbour

There are many attractions in Portofino, offering a variety of experiences. The first must-see location is Portofino Harbour, the town's central hub. The harbour is lined with luxury yachts and numerous shops and restaurants, making it a prime spot for both shopping and dining.



Castello Brown

Another key attraction is Castello Brown, an ancient castle built in the 16th century on a hilltop. It once served as a fortress protecting Portofino from pirates and enemies and was restored in 1960 before becoming a residence. Today, it's open to the public, offering panoramic views of the town and the surrounding sea.



Chiesa di San Giorgio

For those who enjoy high vantage points, another scenic spot is the Chiesa di San Giorgio, an ancient cliffside church with unique architecture. Built in the 12th century and renovated several times, it offers breathtaking views of the bay and is also known for its beautiful artwork.



The Parco Naturale Regionale di Portofino

For nature lovers, Portofino is a perfect destination. The Parco Naturale Regionale di Portofino is a natural park with various hiking trails and stunning sea views. Entrance is free, but it's advisable to prepare well or book a guided tour through a local company, which typically costs between 30-70 Euros per person, depending on the route and services offered.



Baia di Paraggi

If you prefer a relaxing beach day, head to Baia di Paraggi, a peaceful beach with crystal-clear waters, ideal for swimming. You can also book snorkeling tours for 25-50 Euros per person or scuba diving for 80-150 Euros, with all equipment and basic training included.



Villa Durazzo

Finally, don't miss Villa Durazzo, an old villa with beautiful gardens and a panoramic view of the town. It is often used for events such as weddings and receptions, offering a blend of art, culture, and history.

Despite its size, Portofino offers a wealth of experiences and scenic treasures waiting to be explored. Its harmonious blend of history, culture, and natural beauty makes it a destination worth visiting at least once in a lifetime.



เคียซา ดิ ซาน จีออจีโอ : (Chiesa di San Giorgio)

Italian Life : Portofino

พอร์โตฟิโน (Portofino) เมืองเล็กๆ ที่ตั้งอยู่ทางตะวันตกเฉียงเหนือของอิตาลี เป็นส่วนหนึ่งของทะเลเมดิเตอร์เรเนียน และเป็นเมืองท่าริมชายฝั่งของภูมิภาคลิกูเรีย (Liguria) ซึ่งมีประวัติยาวนานตั้งแต่สมัยโรมัน เมืองสำคัญเมืองนี้เริ่มต้นจากการเป็นเพียงแค่มุ่บ้านชุมชนชาวประมงเล็กๆ และต่อมาในยุคกลาง ก็ได้มีบทบาทมากขึ้นในด้านการค้าริมชายฝั่ง อีกทั้งยังเป็นเมืองที่มีเอกลักษณ์ทางสถาปัตยกรรม ทั้งการก่อสร้างอาคารบ้านเรือนสีสดใส ที่ถูกสร้างไล่ได้ระดับกันบนเนินเขาภายใต้ทิวทัศน์อันงดงาม ซึ่งอ่าวแห่งนี้เป็นจุดจอดเรือยอร์ชที่เรียงรายกันสุดสายตา ทำให้พอร์โตฟิโนกลายเป็นจุดหมายปลายทางสุดโรแมนติกและหรูหราจากความงามของธรรมชาติ และบรรยากาศเงียบสงบเป็นส่วนตัว

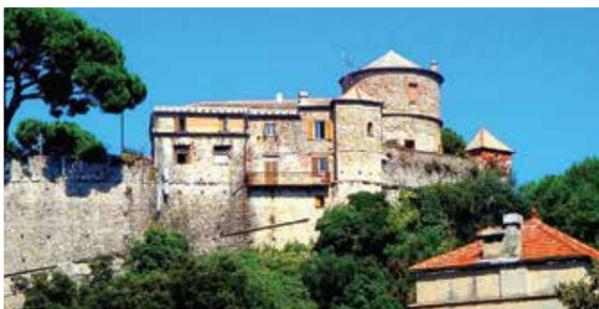


พอร์โตฟิโนเป็นเมืองที่สามารถแวะมาท่องเที่ยวได้ตลอดทั้งปี ซึ่งสภาพอากาศโดยทั่วไปของพอร์โตฟิโนจะมีฤดูร้อนที่อบอุ่นกำลังดี ฤดูใบไม้ร่วงที่เย็นสบาย ฤดูหนาวที่ค่อนข้างเย็นแต่ไม่หนาวจัด และฤดูใบไม้ผลิที่เขียวชอุ่มสดใส แต่ถ้าใครจะลองเริ่มเปิดปฏิทินเตรียมวางแผนเที่ยว แนะนำให้พักผ่อนช่วงฤดูใบไม้ผลิและฤดูใบไม้ร่วง คือ เดือนเมษายน ถึงตุลาคม เพราะเป็นช่วงที่อากาศกำลังสบายและเหมาะแก่การท่องเที่ยว สามารถทำกิจกรรมกลางแจ้งได้อย่างเต็มที่ รวมถึงลงเล่นน้ำได้แบบสบายๆ อีกด้วย



ท่าเรือพอร์โตฟิโน (Portofino Harbour)

สำหรับแหล่งท่องเที่ยวภายในเมืองก็มีมากมายหลายรูปแบบ และมีหลายจุดแลนด์มาร์คให้ได้แวะถ่ายรูปสวยๆ พร้อมชมวัฒนธรรมอิตาลีภายใต้ธรรมชาติอันเงียบสงบ โดยสถานที่แรกที่ควรไปให้ได้ก็คือ ท่าเรือพอร์โตฟิโน (Portofino Harbour) ท่าเรือที่เป็นศูนย์กลางของเมืองแห่งนี้ บริเวณริมน้ำจะเต็มไปด้วยเรือยอร์ชที่หรูจดเทียบท่า โชว์ความสวยงาม รวมถึงร้านค้า ร้านอาหารมากมายที่เรียงรายให้นักช้อปปิ้ง นักชิม ตัดสินใจเลือกกันไม่ถูก



คาสเทลโลบราวน์ (Castello Brown)

และอีกหนึ่งสถานที่ห้ามพลาด คือ คาสเทลโลบราวน์ (Castello Brown) ปราสาทเก่าแก่ที่ถูกสร้างขึ้นในศตวรรษที่ 16 ตั้งอยู่บนเนินเขาสูง ซึ่งอดีตสถานที่แห่งนี้เคยเป็นป้อมปราการที่ปกป้องอ่าวพอร์โตฟิโนจากโจรสลัดและศัตรูมาเป็นระยะเวลาที่ยาวนาน และได้รับการฟื้นฟูในปี 1960 ก่อนเปลี่ยนบทบาทมาเป็นปราสาทสำหรับพักผ่อน และเปิดให้ประชาชนทั่วไปได้เข้าชม ด้วยทำเลที่ตั้งและความสูงเหนือระดับน้ำทะเล ทำให้ปราสาทแห่งนี้สามารถมองเห็นทัศนียภาพในมุมกว้าง ทั้งความสวยงามของเมือง และผืนท้องทะเลที่โอบล้อมอ่าวแห่งนี้ไว้



เคียซา ดิ ซาน จีออจีโอ (Chiesa di San Giorgio)

หากใครชอบเก็บภาพบรรยากาศชมวิวยังคงมีอีกหนึ่งสถานที่ที่สามารถแวะชมวิวของพอร์โตฟิโนได้อย่างชัดเจนเช่นกัน นั่นก็คือ เคียซา ดิ ซาน จีออจีโอ (Chiesa di San Giorgio) โบสถ์โบราณริมหน้าผาที่มีสถาปัตยกรรมอันเป็นเอกลักษณ์ ตั้งอยู่บนเนินเขาสูงซึ่งมองเห็นวิวริมอ่าวได้อย่างสวยงามไม่แพ้กัน โดยโบสถ์แห่งนี้ถูกสร้างขึ้นในศตวรรษที่ 12 และได้รับการบูรณะในหลายต่อหลายครั้ง โดยนอกจากวิวทิวทัศน์ที่งดงาม โบสถ์ยังมีชื่อเสียงจากภาพวาดและศิลปกรรมที่สวยงามอีกด้วย แล้วถ้าหากใครเป็นนักท่องเที่ยวสายธรรมชาติ เมืองพอร์โตฟิโนแห่งนี้ก็พร้อมตอบโจทยทุกความผจญภัยเช่นกัน



อุทยานธรรมชาติพอร์โตฟิโน

(Parco Naturale Regionale di Portofino)

เริ่มต้นด้วยอุทยานธรรมชาติพอร์โตฟิโน (Parco Naturale Regionale di Portofino) อุทยานที่มีเส้นทางเดินป่าที่หลากหลาย พร้อมจุดชมวิวทะเลที่งดงาม เหมาะสำหรับผู้ชื่นชอบการเดินป่า เดินเทรลธรรมชาติ โดยทางอุทยานไม่เก็บค่าเข้าชม แต่นักท่องเที่ยวควรเตรียมตัวและศึกษาเส้นทางมาให้พร้อม หรือ ถ้าใครต้องการไกด์โดยบริษัททัวร์ท้องถิ่นก็สามารถทำการจองผ่านเว็บไซต์ได้ โดยมีราคาประมาณ 30-70 ยูโรต่อคน ขึ้นอยู่กับเส้นทาง ระยะเวลาและบริการที่ทางทัวร์ได้จัดเตรียมไว้ให้



หาดปาราจจิ (Baia di Paraggi)

ต่อดูกิจกรรมชายหาดชิลล์ๆ ที่หาดปาราจจิ (Baia di Paraggi) หาดที่มีน้ำทะเลใสและบรรยากาศเงียบสงบ เหมาะสำหรับการว่ายน้ำพักผ่อน หรือถ้าใครอยากทำกิจกรรมดำน้ำก็สามารถติดต่อบริษัททัวร์ได้เช่นกัน มีทั้งกิจกรรมดำน้ำตื้น (Snorkelling) ราคาประมาณ 25-50 ยูโรต่อคน สำหรับราคาทัวร์รวมอุปกรณ์ หรือ กิจกรรมดำน้ำลึก (Scuba Diving) ราคาประมาณ 80-150 ยูโรต่อคน รวมอุปกรณ์และการฝึกอบรมพื้นฐาน



วิลล่าดูราซโซ (Villa Durazzo)

ปิดท้ายด้วยการแวะชมบ้านพักอันเก่าแก่ วิลล่าดูราซโซ (Villa Durazzo) บ้านตากอากาศที่มีสวนสวย พร้อมวิวมุมสูงของเมือง ให้ผู้เข้าชมได้สัมผัสกับศิลปะและวัฒนธรรม โดยปัจจุบันได้ใช้สำหรับเป็นพื้นที่จัดงานต่างๆ เช่น งานเลี้ยง และ งานแต่งงาน

แม้พอร์โตฟิโนจะเป็นเพียงเมืองเล็กๆ เมืองหนึ่งในอิตาลี แต่ก็ไม่ควรพลาดที่จะหาโอกาสไปเยือนสักครั้ง เพราะสถานที่แห่งนี้ยังมีอีกหลายมุมมองให้นักท่องเที่ยวได้ออกสำรวจค้นหาความงดงามภายใต้ธรรมชาติอันเงียบสงบ

OUR MEMORIES

Full of happiness delivering marathon-style fun

จัดเต็มทุกความสุข มอบความสนุกแบบมารารอน

As we approach the end of 2024, Toscana Valley is ready to bring joy and excitement to everyone. In this newsletter, let's take a look back at last year's activities. Starting with the year-end celebration, Christmas in Portofino 2023, held at the new Portofino accommodation zone, amidst the lakeside town atmosphere with cool breezes. The event began in the evening as people gathered to capture beautiful photos with the largest Christmas tree in Toscana Valley, adorned with lights and gifts. Soon after, everyone found their seats to enjoy the concert.



The highlight of the event, which everyone eagerly awaited, was the R&B divo Be Peerapat and the iconic 90s diva Marsha Vadhanapanich, whose timeless hits kept everyone on their feet.

The event also featured food and beverage booths from Thai and Italian restaurants around the venue, as well as game booths where attendees could join in and win prizes, ensuring no one left empty-handed. Five fun-filled games included banana shooting, tin can tossing, ring throwing, balloon darting, and egg scooping, allowing participants to test their skills and win prizes. The excitement was amplified by the cheers from both the staff and other guests, prompting more attendees to try their hand at the games.



เดินทางมาถึงปลายปี 2567 แล้ว กับช่วงเวลาที่ Toscana Valley จะส่งมอบความสุขและความสนุกให้ทุกท่าน จัดหมายข่าวฉบับนี้จึงขอย้อนกลับไปทบทวนความทรงจำเมื่อปีที่แล้วว่ามิกิจกรรมอะไรบ้าง เริ่มกันที่งานแรกส่งท้ายความสุขแห่งปีกับงาน Christmas in Portofino 2023 โดยจัดขึ้นบริเวณที่พักโซนใหม่ พอร์โตฟิโน (Portofino) ท่ามกลางบรรยากาศของเมืองท่าริมทะเลสาบกับอากาศเย็นสบาย งานเริ่มในช่วงเย็นผู้คนต่างพากันมาเก็บภาพสวยๆ กับต้นคริสต์มาสที่ใหญ่ที่สุดในทอสคานาวาลเล่ ประดับตกแต่งไฟและของขวัญรอบต้นอย่างสวยงาม ก่อนที่จะไปจับจองที่นั่งเพื่อรอชมคอนเสิร์ต

สิ่งที่เป็นไฮไลท์สำคัญของงานที่ทุกคนตั้งตารอคือคอนเสิร์ตของศิลปินตัวพ่อเพลง R&B “บี พีระพัฒน์” และตัวแม่ยุค 90 เจ้าของเพลงฮิตตลอดกาล “มาซ่า วัฒนพานิช” ที่มาสร้างความสนุกสนานจนนั่งไม่ติดเก้าอี้กันเลยทีเดียว

ในงานยังมีบูธอาหารและเครื่องดื่มจากร้านอาหารไทยและอิตาเลียนที่ให้บริการอยู่รอบบริเวณและบูธกิจกรรมที่ให้คุณได้มาเข้าร่วมชิงรางวัลรับรองว่าได้กลับบ้านมือเปล่าอย่างแน่นอน จัดเต็มความสนุกกับเกมถึง 5 กิจกรรมได้แก่ เกมยิงกล้วย, เกมปากระป๋อง, เกมโยนห่วง, เกมปาลูกโป่ง, และเกมตักไข่ ทั้งได้วัดฝีมือและได้ของขวัญรางวัล แต่ละเกมลุ้นกันอย่างสนุกสนานเสียงจากกองเชียร์ทั้งทีมงานและแขกท่านอื่นๆ เสียงเชียร์กันแบบไม่ขาดสายทำเอาแขกผู้ร่วมงานท่านอื่นต้องขอมาประลองฝีมือกันบ้าง



The fun had just begun! Toscana Valley continued to spread happiness into the new year with the “Fall in Love in Portofino” event, celebrating love with a heartwarming atmosphere in the Portofino zone. The area was beautifully decorated, complete with a stunning carousel, evoking the feeling of strolling through an Italian festival amidst a romantic setting.

As the sun set, the festival came to life as the lights were switched on, music started playing, and people gathered to capture the ambiance. Families and children flocked to the game booths, cheering each other on, while the line for the carousel grew. There were also plenty of food stalls offering a wide variety of options, from Italian and Thai dishes to snacks, gelato, and drinks.

The evening's entertainment kicked off with a much-anticipated concert featuring Pure Ekkapan, the winner of The Voice All Star, and Gam Wichayanee, the winner of The Star, whose powerful, unique voices thrilled the crowd and heightened the excitement.



After the concert, the fun continued with live music, set against the backdrop of the lakeside town and the cool night air. For those who missed last year's excitement, get ready for another round of happiness and fun this December with Christmas in Portofino 2024. This year, celebrate Christmas with Amita Tata Young, who will be bringing joy to close out the year, along with many more activities. Mark your calendar for Saturday, December 21, 2024.

ความสนุกสนานเพิ่งเริ่มขึ้นทอสคานาวาลเล่ขอส่งความสุขข้ามปี ด้วยเทศกาลแห่งความรักกับงาน “Fall in Love- in Portofino” อบอุ่นไปด้วยบรรยากาศเทศกาลของความรักบริเวณโซนพอร์โตฟิโน (Portofino) จัดเต็มด้วยการตกแต่งสถานที่กับเครื่องเล่นม้าหมุนอันสวยงามเหมือนได้เดินเที่ยวในงานเทศกาลของเมืองอิตาลี ท่ามกลางบรรยากาศอันแสนโรแมนติก



ดวงอาทิตย์เริ่มลับขอบฟ้าบรรยากาศของเทศกาลก็เริ่มขึ้นจากแสงไฟที่ตกแต่งได้ถูกเปิดขึ้นทุกดวงดนตรีเริ่มบรรเลง ผู้คนต่างพากันมาถ่ายรูปเก็บบรรยากาศ ทั้งเด็กและครอบครัวมาร่วมกันอยู่ที่โซนบูธเกม ส่งเสียงเชียร์กันสนุกสนาน และโซนม้าหมุนที่ต่อคิวยาวเพื่อรอขึ้น นอกจากนี้ยังมีซุ้มอาหารที่มีให้เลือกมากมายทั้งอาหารอิตาเลียน อาหารไทย อาหารทานเล่น ไอศกรีมเจลลาโต และเครื่องดื่ม

และความสนุกสนานก็เริ่มต้นขึ้นในช่วงหัวค่ำกับคอนเสิร์ตที่ทุกคนรอคอย “เพียว เอกพันธ์” ผู้ชนะจากเวที The Voice All Star และ “แก้ม วิชญาณี” ผู้ชนะจากเวที The Star มาประชันเสียงสร้างความสนุกสนานให้แขกภายในงาน กับพลังเสียงร้องคุณภาพที่เป็นเอกลักษณ์ ทำให้บรรยากาศนั้นยิ่งตื่นเต้นและสนุกมากขึ้น

ปิดท้ายความสนุกหลังจบคอนเสิร์ตมิติดนตรีสดเต็มวงให้ได้สนุกกันต่อท่ามกลางบรรยากาศเมืองท่าริมทะเลสาบกับค่ำคืนที่อากาศเย็นเป็นใจสำหรับท่านที่พลาดความสนุกเมื่อปีที่แล้วเดือนธันวาคมนี้เตรียมพบกับความสุขและความสนุกแบบจัดเต็มอีกครั้งกับงาน Christmas in Portofino 2024 ฉลองคริสต์มาสกับ “อมิตา ทาทา ยัง” ที่จะมามอบความสุขส่งท้ายปีพร้อมกิจกรรมอีกมากมาย วันเสาร์ที่ 21 ธันวาคม 2567

EARLY BIRD TICKET
GET DISCOUNT

500 THB/Seat *Garden zone only

CODE : FMTM2025

NOW TILL 5 JAN 2025

OAT PRAMOTE
ZANI NIPARPORN
ARTISTS



FLY ME TO THE MOON

08.FEB.25

Jupiter & Mars

AT TOSCANA VALLEY
KHAO YAI

FOOD CARNIVAL
GAME ZONE
LIVE MUSIC

TICKET PRICE

Garden Zone Picnic Zone
3,500 | 2,500 18,000 /6 Seats

Tickets
Available
Now!



TOSCANA VALLEY INTERIOR



 Toscana Valley Interior

 Toscana Valley Interior

interior@toscanavalley.com

Tel. +66 2 745 6999